

ELECTRIC KETTLE

OEK804

Automatic ON/OFF
Cable Storage



Omega

USER MANUAL

NAJWAŻNIEJSZE FUNKCJE:

Moc: 1500W

Pojemność: 1,8 l

Obudowa ze stali nierdzewnej

Estetyczne chowanie kabla

Zabezpieczenie przed włączeniem bez wody

PL

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:

Podczas korzystania z czajnika należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym:

1. Należy uważnie i dokładnie przeczytać wszystkie instrukcje przed rozpoczęciem użytkowania czajnika.
2. Konieczny jest ścisły nadzór, gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu.
3. Przed podłączeniem czajnika sprawdź, czy napięcie wskazane na urządzeniu (spód czajnika i podstawy) odpowiada napięciu w domu. Jeśli tak nie jest, skontaktuj się ze sprzedawcą i nie korzystaj z czajnika.
4. Wyłącz i wyjmij wtyczkę z gniazdka przed napełnieniem, opróżnieniem lub czyszczeniem, lub gdy czajnik nie jest używany.
5. Nie przepelniaj wskazanej na miarce pojemności czajnika. Napełniaj tylko zimną wodą.
6. Nie należy umieszczać na gorących powierzchniach lub w ich pobliżu (takich jak gazowe lub elektryczne palniki lub piekarnik).
7. Nie pozwól, aby przewód zwisał poza krawędź stołu lub blatu lub dotykał gorącej powierzchni.
8. Nigdy nie szarp za przewód, ponieważ może to uszkodzić przewód i ostatecznie spowodować ryzyko porażenia prądem.
9. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta w celu uniknięcia zagrożenia.
10. Nie dotykaj gorącego czajnika, użyj uchwytu.
11. W przypadku korzystania z mebli drewnianych należy użyć podkładki ochronnej, aby zapobiec uszkodzeniu blatu spowodowanym gorącym czajnikiem.
12. Aby uniknąć oparzenia, zawsze upewnij się, że pokrywa jest prawidłowo zamknięta przed rozpoczęciem pracy.
13. Może dojść do poparzenia, jeśli pokrywka zostanie zdjęta podczas pracy czajnika.
14. Podczas przenoszenia czajnika zawierającego gorącą wodę należy

zachować najwyższą ostrożność. Nigdy nie podnosić czajnika za pokrywkę. Należy zawsze trzymać urządzenie za specjalny uchwyt.

15. Nie włączaj czajnika, jeśli jest pusty.

16. Aby chronić przed porażeniem prądem, nie należy zanurzać tego czajnika, podstawy zasilania ani kabli w żadnym płynie.

17. Czajnik może być używany tylko z dostarczoną podstawką.

18. Aby chronić przed ogniem, nie należy obsługiwać urządzenia w obecności materiałów wybuchowych lub łatwopalnych.

19. Ten produkt nie jest przeznaczony do innych zastosowań niż te wymienione w tej instrukcji obsługi.

20. To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub braku doświadczenia i wiedzy, chyba że są pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.

Nie wyrzucaj tej instrukcji obsługi!

ZASADY UŻYWANIA:

1. Przed pierwszym użyciem napełnij czajnik czystą wodą do maksymalnej pojemności i włącz gotowanie. Po zagotowaniu wylej wodę i jeszcze raz powtórz ten proces.

2. Czajnik powinien zawsze być odłączony od zasilania podczas napełniania lub dodawania wody.

3. Napełnij czajnik wodą do pożądanego poziomu. Nie przepetniaj go. Wskaźnik poziomu wody pomoże Ci zmierzyć prawidłową ilość. Można napełnić czajnik przez dziobek lub po otwarciu pokrywki. Nie zapomnij zamknąć pokrywki po napełnieniu.

4. Nie napełniaj mniej niż 0,5 litra wody (do wskazania "min"), aby woda nie wyparowała podczas pracy.

5. Nie napełniaj więcej niż 1,8 l wody (do wskazania "max.").

6. W celu ochrony przed przegrzaniem został zainstalowany automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa, który będzie działał, gdy czajnik zostanie włączony i jednocześnie nie będzie w nim wystarczającej ilości wody. Zawsze należy upewnić się, że woda wewnątrz czajnika pokrywa minimalny znacznik na wskaźniku poziomu wody. Jeśli uruchomił się automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa, należy wyłączyć czajnik, odłączyć go od gniazda elektrycznego i poczekać aż czajnik ostygnie przez 5 do 10 minut. Po napełnieniu i włączeniu czajnik będzie działał normalnie.

7. Umieść podstawę zasilania na suchej, płaskiej powierzchni. Umieść czajnik na podstawie zasilania. Połączenie elektryczne nastąpi automatycznie, gdy czajnik wsunie się na podstawę zasilania.

8. Podłącz kabel do podstawy zasilania.
9. Podłącz kabel do uziemionego gniazda elektrycznego i włącz urządzenie, naciskając przetącznik czajnika do pozycji "on"
10. Po zagotowaniu wody czajnik wyłączy się automatycznie, po ostudzeniu czajnika przez 15-20 sekund, wodę można przywrócić do wrzenia, naciskając przetącznik z powrotem do pozycji "on". Podczas schładzania nie wciskaj włącznika do pozycji "on", ponieważ może to uszkodzić czajnik.
11. Nie należy wyjmować czajnika z podstawki zasilającej bez uprzedniego wyłączenia.
12. Czajnik może zostać wyłączony ręcznie w dowolnym momencie, ustawiając włącznik w pozycji "off".

JAK DBAĆ O CZAJNIK:

Przecieraj obudowę czajnika miękką, wilgotną ściereczką lub gąbką.

Nigdy nie zanurzaj czajnika w wodzie lub innych płynach.

Zależnie od twardości wody, w czajniku zbiera się osad (przede wszystkim na grzałce zmniejszając w ten sposób efektywność ogrzewania).

JAK USUNĄĆ KAMIEŃ Z CZAJNIKA:

To czynność, którą należy wykonywać regularnie - co najmniej dwa razy w roku.

1. Napętnij czajnik mieszanką octu i wody w następującej proporcji: jedna szklanka octu i pół szklanki wody.
2. Pozostaw mieszankę na noc w czajniku.
3. Wylej mieszankę następnego dnia rano.
4. Napętnij czajnik czystą wodą do znaku "max" i ponownie zagotuj.
5. Wylej przegotowaną wodę.
6. Sptucz wewnątrz czajnika czystą wodą.

KEY FEATURES:

Power: 1500W

Capacity: 1.8 l

Stainless steel housing

Cable storage

Protection against switching on without water

EN

SECURITY:

When using your kettle, basic safety precautions should always be followed, including the followings:

1. Read all instruction carefully and thoroughly, before any operation of the kettle.
2. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
3. Before connecting the kettle, check whether the voltage indicated on the appliance (underside of kettle and base unit) corresponds with the mains voltage in your home. If this is not the case, contact your dealer and not use the kettle.
4. Switch off and unplug from the outlet before filling, emptying or cleaning, or when not in use.
5. If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected. Fill with cold water only.
6. Do not operate or place any part of this appliance on or near hot surfaces (such as gas or electric burner or in a heated oven).
7. Do not let the cord hang over the edge of a table or a counter. Do not let the cord touch hot surface.
8. Never yank on the cord as this may damage the cord and eventually cause a risk of electric shock.
9. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
10. Avoid touching the surface of the hot kettle, use the handle and knobs.
11. If operated on wood furniture, use a protective pad to prevent damage to delicate finishes.
12. To avoid scalding, always ensure the lid is correctly positioned before operation.
13. Scalding may occur if the lid is removed while heating.
14. Extreme caution must be used when moving the kettle containing hot water. Never lift the kettle by its lid. Always use the body handle.

15. Do not switch your kettle on if it is empty.
16. To protect from electrical hazard, do not immerse this kettle, power base or cord set in any liquid.
17. The kettle is only to be used with the stand provided.
18. To protect against fire, do not operated in the presence of explosive and/or flammable furnes.
19. This product does not designed for any other uses other than those specified in this booklet.
20. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Save the instruction!

INSTRUCTION FOR USE:

1. Before first use, fill the kettle with clean water to maximum capacity and boil. Discard the water and repeat the process.
2. The kettle should always be unplugged when filling or adding water.
3. Fill the kettle with water to desired level. Do not overfill or there will be a risk of spillage or spitting. The water level indicator will assist you to measure the correct amount. You can fill the kettle via the spout or after opening the lid. Do not forget to close the lid after filling otherwise the kettle will not automatically switch off after use.
4. Do not fill with less than 0.5 liters of water (to "min" indication) to prevent the kettle running dry while operating.
5. Do not fill with less than 1.7 liters of water (to "max" indication).
6. An automatic safety cut-out has been fitted for protection against overheating it will operate if the kettle is switched on when containing insufficient water. Always ensure the water inside the kettle covers the minimum mark on the water level indicator gauge. If the automatic safety cut-out has operated, switch the kettle off, disconnect from the power outlet and allow the kettle to cool down for 5 to 10 minutes. The refill with and switch on the kettle will work as normal
7. Place the power base on a dry, flat surface. Place the kettle on the power base. The electrical connection will be made automatically as the kettle slides onto the power base.
8. Plug the cord set on the power base. The electrical connection will be made automatically as the kettle slides onto the base.
9. Plug the cord set into an earthed power socket and switch on by depress-

ing the switch of the kettle to the “on” position.

10. When the water has boiled, the kettle will switch off automatically, after allowing the kettle to cool down for 15-20 seconds, the water can be brought back to the boil by pushing the switch back to the “on” position. During the cooling down time do not force the on/off switch into the “on” position as this can damage the operating mechanism.

11. Do not remove the kettle from the power base without switching off first.

12. The kettle may be switched off manually at any time by setting the on/off switch into the “off” position.

HOW TO CARE FOR YOUR KETTLE:

Wipe the casing of the kettle with a soft, damp cloth or sponge.

Never immerse the kettle in water or other liquids.

Depending on the hardness of the water, a sludge is collected in the kettle (mainly on the heater, thus reducing the heating efficiency).

HOW TO REMOVE THE STONE FROM THE KETTLE:

This is an activity that needs to be carried out regularly—at least twice a year.

1. Fill the kettle with a mixture of vinegar and water in the following proportion: one glass of vinegar and one half glass of water.
2. Leave the mixture overnight in the kettle.
3. Pour the mixture the next morning.
4. Fill the kettle with clean water up to the “max” sign and boil again.
5. Pour the boiled water.
6. Rinse the inside of the kettle with clean water.

CARACTERISTICI:

Capacitate: 1,8 L

Alimentare: 220-240V 50 / 60Hz 1500W

Lungimea cablului: 70 cm

Activare / oprire automată

Carcasă: oțel inoxidabil și plastic

RO

SECURITATE:

Respectați normele de siguranță, inclusiv regulile de mai jos :

1. CITIȚI CU ATEENȚIE ACESTE INSTRUCȚIUNI.
2. Supravegheați când dispozitivul este utilizat în preajma copiilor.
3. Verificați înainte de conectarea la rețea dacă voltajul este corespunzător. Dispozitivul este corespunzător pentru majoritatea locuințelor. Dacă sunt diferențe, contactați producătorul și nu utilizați acest fierbător.
4. Deconectați ori de câte ori umpleți, goliți, când curățați și când nu utilizați.
5. Dacă este supraumplut, apa poate sări din fierbător. Umpleți numai cu apă rece.
6. Nu utilizați și nu așezați pe suprafețe fierbinți, cum ar fi gazul, fierbător sau cuptor încălzit.
7. Nu lăsați cablul să atârne peste marginea mesei sau al contorului. Nu lăsați cablul să atingă suprafața fierbinte.
8. Nu trageți de cablu cablul, deoarece acest lucru poate deteriora cablul și, eventual, poate provoca un șoc electric.
9. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul său de service sau de o persoană calificată, pentru a evita pericolul.
10. Evitați să atingeți suprafața cazanului fierbinte, utilizați mânerul și butoanele.
11. Utilizați un tampon de protecție când este utilizat pe lemn, a preveni deteriorarea finisajelor delicate.
12. Pentru a evita opărirea, asigurați-vă întotdeauna că capacul este poziționat corect înainte de operare.
13. În cazul în care capacul este înlăturat în timp ce se încălzește, vă puteți opări.
14. Atenție când fierbătorul are apă fierbinte. Prindeți mere de mâner ca să nu vă opați.
15. Nu porniți ceainicul dacă este gol.
16. Pentru a vă proteja împotriva pericolelor electrice, nu scufundați acest ceainic, baza de alimentare sau cablul în lichide!

17. Ceainicul trebuie utilizat numai cu suportul furnizat.
18. Aparatul nu trebuie scufundat.
19. Acest produs nu este proiectat pentru alte utilizări decât cele specificate în această broșură.
20. Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă de siguranța acestora.
21. Copiii trebuie supravegheați pentru a nu se juca cu aparatul.
22. Acest aparat este destinat utilizării casnice și în aplicații similare, cum ar fi: zone de bucătărie pentru personal în magazine, birouri și alte medii de lucru, hotel etc.

Salvați instrucțiunea!

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

1. Înainte de prima utilizare, umpleți fierbătorul până la capacitatea maximă, fierbeți apa, aruncați apa fiartă și repetați procedura încă o dată.
2. Fierbătorul trebuie mereu deconectat în timpul umplerii și golirii.
3. Umpleți până la nivelul dorit. Nu supraumpleți ca să nu verse surplusul de apă provocând accidente. Indicatorul va semnaliza cantitatea corectă.
4. Nu umpleți cu mai puțin de 0,5 litri de apă (până la indicația "min") pentru a împiedica funcționarea uscată.
5. Nu umpleți cu mai puțin de 1,8 litri de apă (până la indicația "max")
6. Pentru a proteja împotriva supraîncălzirii a fost instalată o decuplare automată a siguranței, aceasta va funcționa dacă fierbătorul este pornit atunci când conține apă insuficientă. Întotdeauna asigurați-vă că apa din fierbător acoperă semnul minim al indicatorului nivelului apei. Dacă siguranța s-a defectat, opriți ceainicul, deconectați-l de la priza de alimentare și lăsați ca fierbătorul să se răcească timp de 5 până la 10 minute. Reumpleți și porniți. Fierbătorul va funcționa normal.
7. Așezați baza de alimentare pe o suprafață uscată și netedă. Așezați ceainicul pe baza de alimentare. Conexiunea electrică se va face automat pe baza de alimentare
8. Conectați cablul la baza de alimentare. Conexiunea electrică se va realiza automat, pe măsură ce ceainicul se așează pe bază
9. Conectați cablul la priza de alimentare cu împământare și porniți apăsând butonul de pornire al fierbătorului, în poziția "pornit"
10. Când apa fierbe, fierbătorul se va opri automat. după lăsarea apei la

răcit timp de 15-20 de secunde, apa poate fi refiartă mutarea comutatorului în poziția "on". În timpul perioadei de răcire, nu forțați comutatorul de pornire / oprire în poziția "pornit" deoarece acest lucru poate deteriora mecanismul de acționare.

11. Nu mutați ceainicul de la baza de alimentare fără să opriți mai întâi.

12. TINEȚI MINTE dacă nu utilizați ceainicul, opriți-l.

13. Ceainicul poate fi oprt manual oricând prin comutarea la poziția 'off'.

ÎNTREȚINEREA:

Ștergeți exteriorul fierbătorului cu o cârpă moale, umedă sau burete.

Îndepărtați petele cu o cârpă umezită cu un detergent lichid ușor. Nu folosiți plăcuțe abrazive de curățat prafuri de curățare sau acizi. Nu scufundați fierbătorul în apă sau în alte lichide. Proprietățile apei pot afecta eficiența încălzirii. Cantitatea de depuneri la scară fiartă (și ulterior necesitatea de a curăța sau de a redimensiona) depinde în mare măsură de duritatea apei din zona dvs. Și de frecvența cu care utilizați fierbătorul. Depunerile de apa nu sunt dăunătoare, dar pot modifica proprietățile băuturii. De aceea fierbătorul trebuie curățat.

CURĂȚAREA FIERBĂTORULUI:

Decalcificați curegularitate. La o utilizare normală, recomandăm curățarea de două ori pe an.

1. Umpleți până la "max" cu 1/3 oțet și 2/3 apă. Porniți fierbătorul și așteptați să se fiarbă.

2. Lăsați mixtura să stea peste noapte.

3. Goliți fierbătorul dimineața.

4. Umpleți cu apă curată până la 'max și fierbeți din nou.

5. Vărsați apa și toate depunerile.

6. Clatiți fierbătorul cu apă curată.

PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES:

Capacité: 1.8 L

Alimentation: 220-240V 50 / 60Hz 1500W

Longueur du câble: 70 cm

Automatique on / off

Boîtier: métal et plastique

FR

CONSEILS DE SÉCURITÉ:

Lorsque vous utilisez votre bouilloire, vous devez toujours respecter les précautions de sécurité élémentaires, notamment les suivantes:

1. Lisez attentivement toutes les instructions, avant de faire fonctionner la bouilloire.
2. Une surveillance étroite est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants.
3. Avant de brancher la bouilloire, vérifiez si la tension indiquée sur l'appareil (dessous de la bouilloire et du socle) correspond à la tension secteur de votre domicile. Si ce n'est pas le cas, contactez votre revendeur et n'utilisez pas la bouilloire.
4. Eteignez et débranchez la prise de courant avant le remplissage vidage ou nettoyage ou lorsqu'il n'est pas utilisé.
5. Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau bouillante peut être éjectée. Remplissez uniquement avec de l'eau froide.
6. N'utilisez ni ne placez aucune partie de cet appareil sur ou à proximité de surfaces chaudes (comme un brûleur à gaz ou électrique ou dans un four chauffé).
7. Ne laissez pas le cordon pendre du bord d'une table ou d'un comptoir. Ne laissez pas le cordon toucher une surface chaude.
8. Ne tirez jamais sur le cordon, car vous risqueriez de l'endommager et de provoquer un risque d'électrocution.
9. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne de même qualification afin d'éviter tout risque.
10. Évitez de toucher la surface de la bouilloire chaude, utilisez la poignée et les boutons.
11. Si vous utilisez des meubles en bois, utilisez un coussin de protection pour éviter d'endommager les finis délicats.
12. Pour éviter les brûlures, assurez-vous toujours que le couvercle est correctement positionné avant de l'utiliser.

13. Des brûlures peuvent se produire si le couvercle est retiré pendant le chauffage.
14. Vous devez faire très attention lorsque vous déplacez la bouilloire contenant de l'eau chaude. Ne soulevez jamais la bouilloire par son couvercle. Utilisez toujours la poignée du corps.
15. N'allumez pas votre bouilloire si elle est vide.
16. Pour vous protéger contre les risques électriques ne plongez pas cette bouilloire, la base d'alimentation ou le cordon dans un liquide.
17. La bouilloire ne doit être utilisée qu'avec le support fourni.
18. Pour vous protéger contre le feu, ne pas utiliser en présence de sources explosives et / ou inflammables.
19. Ce produit n'est pas conçu pour d'autres utilisations que celles spécifiées dans ce livret.
20. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins d'avoir été supervisées ou instruites concernant leur utilisation par une personne responsable de leur sécurité.

Sauvegarder l'instruction!

INSTRUCTION D'UTILISATION:

1. Avant la première utilisation, remplissez la bouilloire avec de l'eau propre au maximum, puis faites bouillir. Jetez l'eau et recommencez.
2. La bouilloire doit toujours être débranchée lors du remplissage ou de l'ajout d'eau.
3. Remplissez la bouilloire d'eau au niveau souhaité. Ne remplissez pas excessivement, vous risqueriez de renverser ou de cracher. L'indicateur de niveau d'eau vous aidera à mesurer la quantité correcte. Vous pouvez remplir la bouilloire par le bec ou après avoir ouvert le couvercle. N'oubliez pas de fermer le couvercle après le remplissage sinon la bouilloire ne s'éteindra pas automatiquement après utilisation.
4. Ne remplissez pas avec moins de 0,5 litre d'eau à l'indication « min » pour éviter que la bouilloire ne s'assèche en cours de fonctionnement.
5. Ne remplissez pas avec moins de 1,8 litre d'eau à l'indication « max ».
6. Un coupe-circuit automatique de sécurité a été installé pour la protection contre la surchauffe il fonctionnera si la bouilloire est allumée alors que l'eau est insuffisante - Assurez-vous toujours que l'eau à l'intérieur de la bouilloire couvre le repère minimum sur l'indicateur de niveau d'eau coupure de sécurité automatique activée est effectué, éteignez la bouilloire

débranchez-la de la prise de courant et laissez-la refroidir pendant 5 à 10 minutes. La recharge avec et allumez la bouilloire fonctionnera normalement.

7. Placez la base motorisée sur une surface plane et sèche. Placez la bouilloire sur la base. La connexion électrique se fera automatiquement lorsque la bouilloire glisse sur la base motorisée.

8. Branchez le cordon sur la base. La connexion électrique se fera automatiquement lorsque la bouilloire glisse sur la base.

9. Branchez le cordon dans une prise de courant mise à la terre et allumez-le en appuyant sur l'interrupteur de la bouilloire en position «on».

10. Lorsque l'eau a bouilli, la bouilloire s'éteindra automatiquement. Après avoir laissé refroidir la bouilloire pendant 15 à 20 secondes, l'eau peut être ramenée à ébullition en poussant l'interrupteur sur « on » Position car cela peut endommager le mécanisme de fonctionnement.

11. Ne retirez pas la bouilloire de la base sans avoir au préalable éteint l'appareil.

12. La bouilloire peut être éteinte manuellement à tout moment en positionnant l'interrupteur marche / arrêt sur « Arrêt ».

COMMENT PRENDRE SOIN DE VOTRE BOUILLOIRE:

Essuyez l'extérieur de la bouilloire avec un chiffon doux et humide ou une éponge. Enlevez les taches rebelles avec un chiffon imbibé de détergent liquide doux. N'utilisez pas de tampons à récurer abrasifs ni de puissances. Ne plongez jamais la bouilloire dans de l'eau ou dans d'autres liquides. De temps en temps, en fonction de la nature de votre alimentation en eau, un dépôt de tartre bouilli se forme naturellement et peut être trouvé principalement collé à l'élément chauffant, réduisant ainsi l'efficacité de chauffage. La quantité de tartre bouillie déposée (et par conséquent la nécessité de nettoyer ou de remettre à l'échelle) dépend en grande partie de la dureté de l'eau de votre région et de la fréquence à laquelle la bouilloire est utilisée. L'échelle bouillie n'est pas nocive pour la santé. Mais si versé dans votre boisson, il peut donner un goût poudré à votre boisson. Par conséquent, la bouilloire doit être détartrée périodiquement comme indiqué ci-dessous.

DÉTARTRAGE:

Détartrer la bouilloire régulièrement. En utilisation normale : au moins deux fois par an.

1. Remplissez la bouilloire au maximum avec un mélange d'une partie de vinaigre ordinaire et de deux parties d'eau. Allumez et attendez que

l'appareil s'éteint automatiquement.

2. Laisser le mélange dans la bouilloire pendant la nuit.
3. Jeter le mélange le lendemain matin.
4. Remplissez la bouilloire avec de l'eau propre jusqu'au repère "max" et faites bouillir à nouveau.
5. Jeter l'eau bouillie pour éliminer le tartre et le vinaigre restants.
6. Rincez l'intérieur de la bouilloire avec de l'eau propre.

CARATTERISTICHE PRINCIPALI:

Potenza: 1500W

Capacità: 1,8l

Alimentazione: 220-240 V, 50-60Hz

Lunghezza del cavo: 70cm

IT

NORME DI SICUREZZA:

Quando si utilizza il bollitore, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base, incluse le seguenti:

1. Leggere tutte le istruzioni attentamente e accuratamente, prima di qualsiasi operazione del bollitore.
2. È necessaria una stretta supervisione quando qualsiasi elettrodomestico è utilizzato da o vicino a bambini.
3. Prima di collegare il bollitore, verificare che la tensione indicata sull'apparecchio (parte inferiore del bollitore e dell'unità base) corrisponda alla tensione di rete della propria abitazione. Se questo non è il caso, contattare il rivenditore e non utilizzare il bollitore.
4. Spegner e scollegare dalla presa prima di riempire, svuotare o pulire, o quando non è in uso.
5. Se il bollitore è troppo pieno, l'acqua bollente può essere espulsa. Riempire solo con acqua fredda.
6. Non utilizzare o posizionare qualsiasi parte di questo apparecchio su o vicino a superfici calde (come un bruciatore a gas o elettrico o in un forno riscaldato).
7. Non lasciare che il cavo penda oltre il bordo di un tavolo o di un bancone. Non lasciare che il cavo tocchi la superficie calda.
8. Non stratonare mai il cavo in quanto ciò potrebbe danneggiare il cavo e causare infine il rischio di scosse elettriche.
9. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal

produttore, dal suo agente di assistenza o da una persona con qualifica simile per evitare rischi.

10. Evitare di toccare la superficie del bollitore, usare la maniglia e le manopole.

11. Se utilizzato su mobili in legno, utilizzare un tampone protettivo per evitare danni alle finiture delicate.

12. Per evitare scottature, assicurarsi sempre che il coperchio sia posizionato correttamente prima dell'uso.

13. La scottatura può verificarsi se il coperchio viene rimosso durante il riscaldamento.

14. Usare estrema cautela quando si sposta il bollitore contenente acqua calda. Non sollevare mai il bollitore dal suo coperchio. Usare sempre la maniglia del corpo.

15. Non accendere il bollitore se è vuoto.

16. Per proteggersi dai rischi elettrici, non immergere questo bollitore, la base di alimentazione o il set di cavi in alcun liquido.

17. Il bollitore deve essere usato solo con il supporto fornito.

18. Per proteggersi dall'incendio, non operare in presenza di focolari esplosivi e / o infiammabili.

19. Questo prodotto non è progettato per altri usi diversi da quelli specificati in questo opuscolo.

20. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano stati supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio da parte di una persona responsabile della loro sicurezza.

Salva le istruzioni!

ISTRUZIONI PER L'USO:

1. Prima del primo utilizzo, riempire il bollitore con acqua pulita fino alla massima capacità e far bollire. Conservare l'acqua e ripetere il processo.

2. Il bollitore deve essere sempre scollegato quando si riempie o si aggiunge acqua.

3. Riempire il bollitore con acqua fino al livello desiderato. Non riempire eccessivamente o sussiste il rischio di fuoriuscita o sputi. L'indicatore del livello dell'acqua aiuterà a misurare la quantità corretta. È possibile riempire il bollitore tramite l'erogatore o dopo aver aperto il bollitore. coperchio. Non dimenticare di chiudere il coperchio dopo il riempimento, altrimenti il bollitore non si spegne automaticamente dopo l'uso.

4. Non riempire con meno di 0,5 litri di acqua (a indicazione "min") per evitare che il bollitore si asciughi mentre è in funzione.
5. Non riempire con meno di 1,8 litri di acqua (fino all'indicazione "max").
6. È stato installato un dispositivo di sicurezza automatico per la protezione contro il surriscaldamento, funzionerà se il bollitore viene acceso quando contiene acqua insufficiente. Accertarsi sempre che l'acqua all'interno del bollitore copra il segno minimo sull'indicatore del livello dell'acqua. Se il l'interruzione automatica di sicurezza è stata attivata, spegnere il bollitore, scollegare dalla presa di corrente e lasciare raffreddare il bollitore per 5-10 minuti. Il rabbocco e l'accensione del bollitore funzioneranno normalmente.
7. Posizionare la base di alimentazione su una superficie piana e asciutta. Posizionare il bollitore sulla base di alimentazione. Il collegamento elettrico verrà effettuato automaticamente mentre il bollitore scorre sulla base di alimentazione.
8. Collegare il cavo impostato sulla base di alimentazione. Il collegamento elettrico verrà effettuato automaticamente mentre il bollitore scorre sulla base.
9. Collegare il cavo in una presa di corrente collegata a terra e accendere premendo l'interruttore del bollitore sulla posizione "on".
10. Quando l'acqua è bollita, il bollitore si spegne automaticamente, dopo aver lasciato raffreddare il bollitore per 15-20 secondi, l'acqua può essere riportata all'ebollizione riportando l'interruttore nella posizione "on". Durante il periodo di raffreddamento non forzare l'interruttore on / off nella posizione "on" poiché ciò può danneggiare il meccanismo operativo.
11. Non rimuovere il bollitore dalla base di alimentazione senza prima spegnere.
12. Il bollitore può essere spento manualmente in qualsiasi momento impostando l'interruttore on / off nella posizione

COME PRENDERSI CURA DEL TUO BOLLITORE

Pulire l'esterno del bollitore con un panno morbido inumidito o una spugna. Rimuovere i punti più ostinati con un panno inumidito con un detergente liquido delicato. Non usare spugne abrasive o poteri abrasivi. Non immergere mai il bollitore in acqua o altri liquidi.

Di volta in volta, dipendendo dalla natura della fornitura d'acqua, un deposito di scaglie bollite è formato naturalmente e può essere trovato per lo più aderito all'elemento riscaldante, riducendo così l'efficienza di riscaldamento. La quantità di scala bollita depositata (e successivamente la necessità di pulire o ridimensionare) dipende in gran parte dalla durezza dell'acqua nella vostra zona la frequenza con cui viene utilizzato il bollitore.

La scala bollita non è dannosa per la salute. Ma se versato nella tua bevanda, può dare un sapore polveroso alla tua bevanda. Pertanto, il bollitore dovrebbe essere decalcificato periodicamente come indicato di seguito.

DECALCIFICAZIONE:

Decalcificare il bollitore regolarmente. Con l'uso normale: almeno due volte l'anno

1. Riempire il bollitore fino a "max" con una miscela di un aceto ordinario parte e due parti di acqua. Accendere e attendere che l'apparecchio si spenga automaticamente.
2. Lasciare riposare la miscela all'interno del bollitore durante la notte.
3. Scartare la miscela il mattino successivo.
4. Riempire il bollitore con acqua pulita fino al segno "max" e bollire di nuovo.
5. Scartare l'acqua bollita per rimuovere eventuali residui di aceto e scaglie.
6. Risciacquare l'interno del bollitore con acqua pulita.

Najdôležitejšie funkcie:

Maximálny výkon: 1500W

Maximálna kapacita: 1,8l

Napájanie: 220-240 V, 50-60Hz

Napájanie: 70cm

SK

NEPORAZITEĽNÉ ZASADY:

Pri používaní kanvice je potrebné vždy dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia, vrátane nasledujúcich pokynov:

1. Prečítajte si pozorne a dôkladne všetky pokyny pred každým použitím kanvice.
2. Ak je spotrebič používaný deťmi alebo v ich blízkosti, je nutný prísny dohľad.
3. Pred pripojením kanvice skontrolujte, či napätie uvedené na spotrebiči (spodná strana kanvica a základná jednotka) zodpovedá napätiu vo vašej domácnosti. Ak tomu tak nie je, kontaktujte svojho predajcu a nepoužívajte kanvicu.
4. Pred plnením, vyprázdňovaním alebo čistením alebo pri nepoužívaní vypnite a odpojte zástrčku zo zásuvky.
5. Ak je kanvica preplnená, môže sa vriaca voda vylievať. Plňte len studenou vodou.
6. Nepoužívajte ani neumiestňujte žiadnu časť tohto spotrebiča na horúce

povrchy (napr. Plynový alebo elektrický horák alebo do vyhrievané rúry) alebo do ich blízkosti.

7. Nenechávajte šnúru visieť cez okraj stola alebo pultu. Nedovoľte, aby sa kábel dotýkal horúceho povrchu.

8. Nikdy neťahajte za kábel, pretože by mohlo dôjsť k jeho poškodeniu a nakoniec spôsobiť nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

9. Ak je napájací kábel poškodený, musí byť vymenený výrobcom, jeho servisným technikom alebo podobne kvalifikovanou osobou, aby sa zabránilo nebezpečenstvu.

10. Nedotýkajte sa povrchu varnej kanvice, použite rukoväť a gombíky.

11. Ak používate drevený nábytok, použite ochrannú podložku, aby ste zabránili poškodeniu jemných povrchov.

12. Aby sa predišlo oparenia, vždy sa uistite, že je veko pred použitím správne umiestnené.

13. Ak je veko odstránené pri zahrievaní, môže dôjsť k obareniu.

14. Pri manipulácii s kanvicou s horúcou vodou je potrebné dbať na zvýšenú opatrnosť. Kanvicu nikdy nedvíhajte za veko.

15. Nezapínajte kanvicu, ak je prázdna.

16. Aby nedošlo k úrazu elektrickým prúdom, neponárajte túto kanvicu, napájací základňu ani šnúru do žiadnej kvapaliny.

17. Kanvica sa smie používať iba s dodaným stojanom.

18. Pre ochranu proti požiaru nepoužívajte výbušné a / alebo horľavé materiály.

19. Tento výrobok nie je určený na iné účely, než ktoré sú uvedené v tejto príručke.

20. Tento spotrebič nie je určený pre použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ im nebol poskytnutý dozor alebo pokyny týkajúce sa používania spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.

Uchovajte inštrukciu!

NÁVOD NA POUŽITIE:

1. Pred prvým použitím naplňte kanvicu čistou vodou na maximálnu kapacitu a varte. Vylejte vodu a postup opakujte.

2. Pri plnení alebo pridávaní vody musí byť kanvica vždy odpojená od elektrickej siete.

3. Kanvicu naplňte vodou na požadovanú úroveň. Nepreplňujte alebo hrozí

nebezpečenstvo rozliatiu alebo špliechanie. Indikátor hladiny vody vám pomôže zmerať správne množstvo. Kanvicu môžete naplniť výtokom alebo po otvorení veka. Po naplnení nezabudnite zavrieť veko, inak sa kanvica po použití automaticky nevypne.

4. Nenaplnujte menej ako 0,5 litra vody (na indikáciu "min"), aby ste zabránili chodu an prázdno pri prevádzke.

5. Nenaplnujte viac ako 1,8 litra vody (indikácia "max")

6. Pre ochranu proti prehriatiu bolo inštalované automatické bezpečnostné vypínanie, ktoré bude fungovať, ak je kanvica zapnutá a obsahuje nedostatočné množstvo vody. Vždy sa uistite, že voda vo vnútri kanvice zakrýva značku min. na ukazovateli hladiny vody. Ak bolo aktivované automatické bezpečnostné vypnutie, vypnite kanvicu, odpojte ju od siete a nechajte kanvicu vychladnúť po dobu 5 až 10 minút. Naplňte a zapnite, kanvica bude fungovať normálne.

7. Umiestnite napájaciu základňu na suchý, rovný povrch. Umiestnite kanvicu na základňu. Elektrické pripojenie bude vykonané automaticky po zasunutí kanvice na základňu.

8. Zapojte kábel na napájaciu základňu. Elektrické pripojenie bude vykonané automaticky, akonáhle sa kanvica nasunie na základňu.

9. Zapojte kábel do uzemnenej zásuvky a zapnite ho stlačením spínača kanvice do polohy "zapnuté".

10. Keď sa voda uvarí, kanvica sa automaticky vypne, potom, čo sa nechá kanvica vychladnúť po dobu 15-20 sekúnd, môže byť voda privedená späť do varu stlačením prepínača späť do polohy "on". Počas doby ochladzovania netlačte vypínač do polohy "zapnuté", mohlo by dôjsť k poškodeniu ovládacieho mechanizmu.

11. Neodstraňujte kanvicu z napájacej základne, bez toho aby ste ju najprv vypli.

12. Kanvicu je možné kedykoľvek ručne vypnúť prepnutím vypínača do polohy "vypnuté".

AKO SA STARĎ O KANVICU:

Vonkajšia časť kanvice utrite mäkkou, vlhkou handričkou alebo hubkou. Odolné škvrny odstráňte handričkou navlhčenou v jemnom tekutom čistiacom prostriedku. Nepoužívajte abrazívne čistiace drôtenky alebo prášky.

Kanvicu nikdy neponárajte do vody alebo iných kvapalín.

Čas od času, závisí od charakteru vášho vodovodu, sa prirodzene vytvára usadenina a možno ju nájsť väčšinou prilepenú na vykurovacom telese, čím

sa znižuje účinnosť vykurovania.

Množstvo usadených zvyškov a ich stupeň (a následne potreba čistenia alebo výmeny) do značnej miery závisí na tvrdosti vody vo vašej oblasti, frekvenciu, s akou je kanvica používaná.

Varenie usadením a zvyškov nie je škodlivé pre vaše zdravie. Ale ak sa naleje do vášho nápoja, môže dať vášmu nápojmi práškovou chuť. Preto by mala byť kanvice pravidelne odvápnenie, ako je uvedené nižšie.

ODVÁPŇOVANIE:

Pravidelné odvápnenie kanvice. Pri bežnom používaní: najmenej dvakrát ročne

1. Naplňte kanvicu až do "max" zmesou jednej časti obyčajného octu a dvoch častí vody. Zapnite a počkajte, až sa prístroj automaticky vypne.
2. Nechajte zmes vnútri kanvice cez noc.
3. Budúci ráno zmes zlikvidujte.
4. Kanvicu naplňte čistou vodou až po značku "max" a znovu varte.
5. Zlikvidujte prevarenú vodu, aby ste odstránili zostávajúce šupiny a ocot.
6. Vnútro kanvice vypláchnite čistou vodou.

NEJDŮLEŽITĚJŠÍ FUNKCE:

Maximální výkon: 1500W

Maximální kapacita: 1,8l

Napájení: 220-240 V, 50-60Hz

Délka napájecího kabelu: 70cm

CZ

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:

Při používání konvice je třeba vždy dodržovat základní bezpečnostní opatření, včetně následujících pokynů:

1. Přečtěte si pozorně a důkladně všechny pokyny před každým použitím konvice.
2. Je-li spotřebič používán dětmi nebo v jejich blízkosti, je nutný přísný dohled.
3. Před připojením konvice zkontrolujte, zda napětí uvedené na spotřebiči (spodní strana konvice a základní jednotka) odpovídá napětí ve vaší domácnosti. Pokud tomu tak není, kontaktujte svého prodejce a nepoužívejte konvici.
4. Před plněním, vyprazdňováním nebo čištením nebo při nepoužívání vypněte a odpojte zástrčku ze zásuvky.

5. Pokud je konvice přeplněna, může se vroucí voda vylévat. Plňte pouze studenou vodou.
6. Nepoužívejte ani neumísťujte žádnou část tohoto spotřebiče na horké povrchy (např. Plynový nebo elektrický hořák nebo do vyhřívané trouby) nebo do jejich blízkosti.
7. Nenechávejte šňůru viset přes okraj stolu nebo pultu. Nedovolte, aby se kabel dotýkal horkého povrchu.
8. Nikdy netahejte za kabel, protože by mohlo dojít k jeho poškození a nakonec způsobit nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
9. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem, jeho servisním technikem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo nebezpečí.
10. Nedotýkejte se povrchu varné konvice, použijte rukojeť a knoflíky.
11. Používáte-li dřevěný nábytek, použijte ochrannou podložku, abyste zabránili poškození jemných povrchů.
12. Aby se předešlo opaření, vždy se ujistěte, že je víko před použitím správně umístěno.
13. Pokud je víko odstraněno při zahřívání, může dojít k opaření.
14. Při manipulaci s konvicí s horkou vodou je třeba dbát zvýšené opatrnosti. Konvici nikdy nezvedejte za víko.
15. Nezapínejte konvici, pokud je prázdná.
16. Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem, neponořujte tuto konvici, napájecí základnu ani šňůru do žádné kapaliny.
17. Konvice se smí používat pouze s dodaným stojanem.
18. Pro ochranu proti požáru nepoužívejte výbušné a / nebo hořlavé materiály.
19. Tento výrobek není určen pro jiné účely, než které jsou uvedeny v této příručce.
20. Tento spotřebič není určen pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim nebyl poskytnut dozor nebo pokyny týkající se používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.

Uchovejte instrukci!

NÁVOD K POUŽITÍ:

1. Před prvním použitím naplňte konvici čistou vodou na maximální kapacitu a varte. Vylijte vodu a postup opakujte.
2. Při plnění nebo přidávání vody musí být konvice vždy odpojena od elektrické sítě.
3. Konvici naplňte vodou na požadovanou úroveň. Nepřeplňujte nebo hrozí nebezpečí rozlití nebo cákání. Indikátor hladiny vody vám pomůže změřit

správné množství. Konvici můžete naplnit výtokem nebo po otevření víka. Po naplnění nezapomeňte zavřít víko, jinak se konvice po použití automaticky nevypne.

4. Nenaplňujte méně než 0,5 litru vody (na indikaci „min“), abyste zabránili chodu an prázdno při provozu.

5. Nenaplňujte více než 1,8 litru vody (indikace „max“)

6. Pro ochranu proti přehřátí bylo instalováno automatické bezpečnostní vypínání, které bude fungovat, pokud je konvice zapnuta a obsahuje nedostatečné množství vody. Vždy se ujistěte, že voda uvnitř konvice zakrývá značku min. na ukazateli hladiny vody. Pokud bylo aktivováno automatické bezpečnostní vypnutí, vypněte konvici, odpojte ji od elektrické zásuvky a nechte konvici vychladnout po dobu 5 až 10 minut. Naplňte a zapněte, konvice bude fungovat normálně.

7. Umístěte napájecí základnu na suchý, rovný povrch. Umístěte konvici na základnu. Elektrické připojení bude provedeno automaticky po zasunutí konvice na základnu.

8. Zapojte kabel na napájecí základně. Elektrické připojení bude provedeno automaticky, jakmile se konvice nasune na základnu.

9. Zapojte kabel do uzemněné zásuvky a zapněte jej stisknutím spínače konvice do polohy „zapnuto“.

10. Když se voda uvaří, konvice se automaticky vypne, poté, co se nechá konvice vychladnout po dobu 15-20 sekund, může být voda přivedena zpět do varu stisknutím přepínače zpět do polohy „on“. Během doby ochlazování netlačte vypínač do polohy „zapnuto“, mohlo by dojít k poškození ovládacího mechanismu.

11. Neodstraňujte konvici z napájecí základny, aniž byste ji nejprve vypnuli.

12. Konvici lze kdykoliv ručně vypnout přeprnutím vypínače do polohy „vypnuto“.

JAK SE STARAT O KONVICI:

Vnější část konvice otřete měkkým, vlhkým hadříkem nebo houbou. Odolné skvrny odstraňte hadříkem navlhčeným v jemném tekutém čisticím prostředku. Nepoužívejte abrazivní čisticí drátěnky nebo prášky.

Konvici nikdy neponořujte do vody nebo jiných kapalin.

Čas od času, závisí na povaze vašeho vodovodu, se přirozeně vytváří usazenina a lze ji najít většinou přilepenou na topném tělese, čímž se snižuje účinnost vytápění.

Množství usazených zbytků a jejich stupěň (a následně potřeba čištění nebo

výměny) do značné míry závisí na tvrdosti vody ve vaší oblasti, frekvenci, s jakou je konvice používána.

Vaření usazením a zbytků není škodlivé pro vaše zdraví. Ale pokud se nalije do vašeho nápoje, může dát vašemu nápoji práškovou chuť. Proto by měla být konvice pravidelně odvápněna, jak je uvedeno níže.

ODVÁPŇOVÁNÍ:

Pravidelné odvápnění konvice. Při běžném používání: nejméně dvakrát ročně.

1. Naplňte konvici až do "max" směsí jedné části obyčejného octa a dvou částí vody. Zapněte a počkejte, až se přístroj automaticky vypne.
2. Nechte směs uvnitř konvice přes noc.
3. Příští ráno směs zlikvidujte.
4. Konvici naplňte čistou vodou až po značku „max“ a znovu vařte.
5. Zlikvidujte převařenou vodu, abyste odstranili zbývající šupiny a ocet.
6. Vnitřek konvice vypláchněte čistou vodou.

JARRA ELECTRICA

Voltage Clasificado: 220-240V 50/60Hz

Potencia Nominal: ~1500W

Capacidad: ~1.8L

ES

LEA ANTES DE USAR Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES ADVERTENCIAS

- 1) Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y si comprenden los riesgos involucrados. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
- 2) Los aparatos pueden ser utilizados por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y entienden los riesgos involucrados.
- 3) Los niños no deben jugar con el aparato.
- 4) Este electrodoméstico está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, como:
 - áreas de cocina del personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
 - casas de campo;

- por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
 - ambientes tipo cama y desayuno.
- 5) Para proteger contra incendios, descargas eléctricas y lesiones a personas, no sumerja el cable, los enchufes o el aparato en agua.
 - 6) No llene en exceso. Si el hervidor se llena en exceso, puede expulsar agua hirviendo.
 - 7) El aparato solo debe usarse con el soporte provisto.
 - 8) Advertencia: evitar derrames en el conector;
 - 9) Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Deje enfriar antes de colocar o quitar piezas, y antes de limpiar el aparato.
 - 10) Se pueden producir escaldaduras si se quita la tapa durante los ciclos de preparación.
 - 11) Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar riesgos.
- Manual de hervidor eléctrico de acero inoxidable

BREVE INTRODUCCIÓN

1. Elemento de calor oculto, saludable y fácil de limpiar.
2. Ebullición rápida, ahorra tiempo y energía.
3. Control de vapor para apagar el hervidor después de hervir.
4. Se corta automáticamente para la protección contra ebullición.
5. Base de cableado oculta, base de potencia giratoria de 360 °.
6. Cuerpo de acero inoxidable.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

1. Utilice siempre su electrodoméstico desde una toma de corriente de voltaje (solo A.C), el mercado actual en el electrodoméstico. Para evitar la sobrecarga del circuito, no opere otro aparato de alto voltaje en el mismo circuito.
 2. No arrastre el cable enfáticamente y no coloque este electrodoméstico sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico ni sobre la parte superior de otros electrodomésticos y el lugar más húmedo.
 3. Cuando el hervidor funciona, coloque la boca del hervidor contra el usuario para evitar el vapor caliente. No toque las superficies calientes, use la asa. No transporte la tapa, pero use la asa cuando retire la tetera con agua caliente. No quite la tapa durante el ciclo de ebullición.
 4. Es necesaria una estrecha supervisión cuando su aparato se usa cerca de niños, personas enfermas o animales.
- ADVERTENCIA:** mantenga a los niños alejados del electrodoméstico y

no permita que arrastren el cable y toquen los pequeños, especialmente durante el funcionamiento de la caldera, ni provoquen escaldaduras o descargas eléctricas. No sumerja ninguna parte del aparato en agua u otro líquido. No use su electrodoméstico con un cable de extensión a menos que este haya sido revisado y probado por un técnico calificado o una persona de servicio.

5. Siempre desenchúfelo de la toma de corriente cuando se encuentre en las siguientes condiciones: No hay agua en el hervidor, llenando agua, no está en uso, antes de limpiar o mover el hervidor. Deje el aparato en un lugar seco y sombreado

6. Si el hervidor falla, envíelo a nuestro departamento de Servicio para examen y reparación. Nunca repare el aparato usted mismo.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no retire la cubierta inferior del cuerpo o la base de alimentación por su cuenta.

7. No utilice una unidad base que no sea la suministrada. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante puede provocar descargas eléctricas o lesiones personales.

8. No permita que el cable de alimentación toque la superficie caliente del hervidor.

9. No opere el aparato con las manos mojadas.

10. No llene el hervidor cuando esté colocado en la base. Seque el agua en la parte inferior del cuerpo antes de colocarlo en la base de alimentación.

11. Nunca deje el aparato desatendido cuando esté en uso.

12. No use la tetera para calentar otra cosa que no sea agua.

13. Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante o las personas autorizadas deben cambiarlo.

14. Para prolongar la vida útil de la tetera, no la vuelva a llenar de agua inmediatamente cuando esté caliente, deje que se enfríe antes de volver a usarla o limpiarla. Limpie los depósitos minerales en el hervidor regularmente. No utilice materia química para limpiar la superficie del hervidor.

OPERACIÓN

Cuando vaya utilizar por primera vez para usar o no usar durante mucho tiempo, le recomendamos que llene hasta la marca de nivel máximo con agua fresca del grifo, hierva y vacíe el hervidor de agua, luego lávelo con agua, repita las operaciones anteriores al menos 2 veces.

1. Extraiga el cable de alimentación del compartimento de la unidad base, conecte el enchufe a una toma de corriente.

2. Abra la tapa y luego llene el agua en la tetera.

3. Nunca permita que el agua esté por encima del nivel máximo o por debajo del nivel mínimo.

4. Cierre la tapa y bloquéela completamente. Por favor, vuelva a colocar la tetera en la unidad base.

5. Encienda el hervidor presionando el interruptor en la posición „I”, la luz se iluminará para indicar que el hervidor se está calentando.

6. El hervidor se apagará automáticamente en la posición „0” una vez que el agua haya hervido y la luz de neón se apague.

NOTA: Si necesita calentar el agua nuevamente, debe encenderla después de 30-60 segundos.

7. Levante la tetera de la base con el asa y vierta el agua en el recipiente

NOTA: El interruptor solo puede funcionar cuando el cuerpo del hervidor se coloca exactamente en la unidad base.

Eliminación de electrodomésticos y baterías.

Después de la implementación de la Directiva Europea 2002/96 / UE en el sistema legal nacional, se aplica lo siguiente:

Los dispositivos eléctricos y electrónicos no pueden desecharse con la basura doméstica. La ley obliga a los consumidores a devolver los dispositivos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil a los puntos de recogida públicos establecidos para este propósito o punto de venta. Los detalles de esto están definidos por la ley nacional del país respectivo. Este símbolo en el producto, el manual de instrucciones o el paquete indica que un producto está sujeto a estas regulaciones. Al reciclar, reutilizar los materiales u otras formas de utilizar dispositivos antiguos, está haciendo una contribución importante para proteger nuestro medio ambiente.

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ ЧАЙНИК.

Емкость: 1,8 л

Источник питания: 220-240 В, 50/60 Гц, 1500 Вт

Длина кабеля: 70 см

Автоматическое включение / выключение

Корпус: металл и пластик

RU

ПРОЧИТЕ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ И СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ

Предупреждения:

1) Данное устройство может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, если им был предоставлен надзор или инструкция относительно безопасного использования устройства и если они понимают связанные с этим опасности. Чистка и обслуживание пользователя не должны производиться детьми, если они не старше 8 лет и находятся под присмотром. Храните прибор и его шнур в

недоступном для детей возрасте до 8 лет.

2) Приборы могут использоваться лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они получили надзор или инструкции относительно безопасного использования устройства и понимают связанные с этим опасности.

3) Дети не должны играть с прибором.

4) Этот прибор предназначен для использования в домашнем хозяйстве и аналогичных применениях, таких как:

- персонал кухонных зон в магазинах, офисах и других рабочих помещениях;

- фермерские дома;

- клиентами в гостиницах, мотелях и других жилых помещениях;

- кровать и завтрак типа среды.

5) Во избежание возгорания, поражения электрическим током и получения травм не погружайте шнур, вилки или прибор в воду.

6) Не переполняйте. Если чайник переполнен, может быть выброшена кипящая вода.

7) Прибор должен использоваться только с подставкой.

8) Предупреждение: предотвращение разлива на разъёме;

9) Отключайте от розетки, когда он не используется и перед чисткой.

Дайте остыть перед тем, как надевать или снимать детали, а также перед чисткой прибора.

10) Ошпаривание может произойти, если снять крышку во время заваривания.

11) Если шнур питания повреждён, он должен быть заменён производителем, его сервисным агентом или квалифицированными специалистами во избежание опасности.

Электрический чайник из нержавеющей стали

КРАТКОЕ ВВЕДЕНИЕ

1. Скрытый нагревательный элемент, здоровый и простой в уходе.

2. Быстрое кипение, экономия времени и энергии.

3. Управление паром, чтобы выключить чайник после кипячения.

4. Автоматически отключается для защиты от кипения.

5. Скрытая монтажная база, вращающаяся на 360 ° силовая база.

6. Корпус из нержавеющей стали.

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

1. Всегда используйте прибор из розетки с напряжением (только А.С), действующим на рынке. Чтобы избежать перегрузки цепи, не

- эксплуатируйте другое устройство высокой мощности в той же цепи.
2. Не тяните за шнур сильно и не устанавливайте этот прибор на газовую или электрическую горелку или рядом с ней, а также на другие электрические приборы и в местах с повышенной влажностью.
 3. Когда чайник работает, пожалуйста, поместите носик чайника против пользователя, чтобы избежать горячего пара. Не прикасайтесь к горячим поверхностям, используйте ручку. Не переносите крышку, но используйте ручку при снятии чайника с горячей водой. Не снимайте крышку во время цикла кипения.
 4. Необходимо внимательно следить за тем, чтобы прибор использовался рядом с детьми, немощными людьми или животными.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: держите детей подальше от прибора и не позволяйте им тащить шнур и прикасаться к ним, особенно во время работы чайника, иначе это может привести к ожогу или поражению электрическим током.
 5. Не погружайте какую-либо часть прибора в воду или другую жидкость. Не используйте прибор с удлинителем, если он не был проверен и проверен квалифицированным специалистом или специалистом по обслуживанию.
 6. Всегда вынимайте вилку из розетки при следующих условиях: перед чисткой или перемещением чайника в чайнике нет воды, она не заливается, не используется. Оставьте прибор в сухом и тенистом месте.
 7. Если чайник не работает, отправьте его в наш Сервисный отдел для осмотра и ремонта. Никогда не ремонтируйте прибор самостоятельно.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Чтобы снизить риск возгорания или поражения электрическим током, не снимайте нижнюю крышку корпуса или основание блока питания самостоятельно.
 8. Не используйте базовый блок, кроме поставляемого. Использование аксессуаров, не рекомендованных производителем, может привести к пожару, поражению электрическим током или травме.
 9. Не допускайте контакта шнура питания с горячей поверхностью чайника.
 10. Не пользуйтесь прибором мокрыми руками.
 11. Не заполняйте чайник, когда он находится на основании. Высушите воду на дне тела, прежде чем ставить ее на силовую базу.
 12. Никогда не оставляйте прибор без присмотра во время использования.
 13. Не используйте чайник для нагрева ничего, кроме воды.
 14. Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем или уполномоченными лицами.
 15. Чтобы продлить срок службы чайника, пожалуйста, не наполняйте

чайник водой сразу же, когда чайник горячий, пожалуйста, дайте чайнику остыть перед повторным использованием или чисткой. Пожалуйста, регулярно чистите минеральные отложения в чайнике. Не используйте химические вещества для очистки поверхности чайника.

РАБОТА

При первом использовании или без использования в течение длительного времени мы рекомендуем заполнить до отметки максимального уровня свежей водопроводной водой, вскипятить и опорожнить чайник, затем вымыть его водой, повторить описанные выше действия не менее 2 раз.

1. Вытащите шнур питания из отсека базового блока, вставьте вилку в розетку.
2. Откройте крышку, затем налейте воду в чайник.
3. Никогда не позволяйте воде превышать максимальный уровень или ниже минимального уровня.
4. Закройте крышку и полностью закройте ее. Пожалуйста, точно чайник обратно на базовый блок.
5. Включите чайник, нажав выключатель в положении «I», загорится лампочка, указывающая, что чайник нагревается.
6. Чайник автоматически выключится в положении «0» после того, как вода закипит и неоновый свет погаснет.

ПРИМЕЧАНИЕ. Если вам нужно снова нагреть воду, включите ее через 30-60 секунд.

7. Поднимите чайник с основания за ручку и вылейте воду в ёмкость.

ПРИМЕЧАНИЕ. Переключатель может работать только тогда, когда корпус чайника расположен точно на базовом блоке.

УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРОВ И БАТАРЕЙ

После внедрения Европейской директивы 2002/96 / EU в национальную правовую систему применяется следующее:

Электрические и электронные устройства нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. По закону потребители обязаны возвращать электрические и электронные устройства в конце срока их службы в общественные пункты сбора, созданные для этой цели или в точке продажи. Подробности этого определяются национальным законодательством соответствующей страны. Этот символ на продукте, инструкции по эксплуатации или упаковке указывает на то, что продукт подпадает под действие этих правил. Перерабатывая, повторно используя материалы или другие формы использования старых устройств, вы вносите важный вклад в защиту окружающей среды.

Producer: **PLATINET S.A.**
30-798 Kraków, Sliwiaka 48, PL
www.platinet.eu

Importator: **PLATINET ELECTRONICS SRL**
077065 CORBEANCA, JUD ILFOV
str. PISCULUI 10A/2, RO
tel.: 0 742 233 799, officero@platinet.eu
www.platinet.eu

